



# Familias de Illinois Ahora y para Siempre®

*Familias de Cuidado de crianza, adopción y tutela del DCFS*



## Mensaje del director interino del DCFS

Mayo es un mes especial en el que nos esforzamos por mostrar nuestro profundo aprecio por todo lo que hace y reconocer el profundo impacto que tiene en los niños y jóvenes a quienes abre su hogar. Gracias por dar amor y atención a un niño que lo necesita. Gracias por ser un padre de crianza.

Usted tomó la decisión de compartir su hogar y su familia con un niño cuando más lo necesitan. No siempre será fácil ser un padre de crianza. Como cualquier padre, se encuentra con situaciones y desafíos que pueden ser abrumadores. Pero nunca está en esto solo. Aquí en el DCFS, hay innumerables personas de su lado que están entusiasmados por apoyarlo.

Estoy encantado de ser parte de este viaje con usted en mi nuevo cargo como director interino de DCFS. Estoy agradecido por la extraordinaria oportunidad de liderar un departamento con una rica historia y una misión cercana a mi corazón. Me conmueve el compromiso de las personas de la comunidad, personas como usted, que están inspiradas para ayudarnos a proteger y cuidar a los niños.

Espero trabajar con usted y aprender cómo el DCFS puede ser un apoyo para usted como padre de crianza. Si hay cosas que podríamos hacer mejor, quiero saber de usted. Si estamos haciendo algo bien, por favor díganos. Mientras nos esforzamos por cumplir nuestra misión en el DCFS, sabemos que no podemos hacerlo sin usted.

En nombre de todos en el DCFS y en nombre de los miles de niños que tienen un mejor futuro gracias a usted, ¡gracias!

**Marc D. Smith**  
Director en funciones

## Mayo es el mes de reconocimiento de los padres de crianza



*Proclamación oficial del gobernador Pritzker estableciendo al mes de mayo como Mes de reconocimiento de los padres de crianza*

**¡ENTRADAS CON DESCUENTOS! -  
VER PÁG. 5**

**ILLINOIS  
STATE FAIR**  
2019  
AUGUST 8-18, 2019

# Reglas de viaje y consejos para el verano

Por Stephanie Tesreau, Directora de Comunicaciones y Mercadeo, Hoyleton Youth & Family Services

Es esa época del año en la que quizás está cansado del clima frío, por lo tanto decide planificar sus vacaciones familiares de verano. Antes de comenzar a empacar los pantalones cortos y trajes de baño de su familia, infórmese sobre las pautas de viaje proporcionadas por el DCFS cuando lleve a su(s) hijo(s) de crianza.

De acuerdo con la Guía de Política 2017.07, Apéndice A, si usted y el niño viajan dentro o fuera del estado por más de 48 horas, primero debe notificar al trabajador de permanencia/administrador de casos sobre sus planes de viaje; y también proporcione a dicho trabajador de permanencia/administrador de casos



la ubicación e información de contacto del joven.

Si el niño viajará fuera del estado por más de 30 días, entonces necesitará el consentimiento del tutor del DCFS o un agente autorizado de la unidad de consentimiento. Se requiere el mismo procedimiento para asuntos de viaje fuera del país.

Ir de vacaciones es divertido y emocionante, pero asegúrese de tomar las medidas adecuadas requeridas por el DCFS y las leyes estatales de Illinois para viajar con sus hijos de crianza. ♥

---

## Dejar de fumar: mejor salud para usted y sus hijos



Cortesía de los sitios web de los CDC y la Academia Estadounidense de Pediatría

### Fumar daña tanto al fumador como a sus seres queridos

- En promedio, los fumadores mueren 10 años antes que los no fumadores.
  - El fumar cigarrillos es responsable de más de 480,000 muertes por año en los Estados Unidos, incluidas más de 41,000 muertes como resultado de la exposición al humo de segunda mano. Esto es aproximadamente una de cada cinco muertes al año, o 1,300 muertes por día.
  - El humo de segunda mano causa apoplejía, cáncer de pulmón y enfermedad coronaria en adultos.
  - Los bebés que respiran humo de segunda mano tienen más probabilidades de morir inesperadamente por el síndrome de muerte súbita del lactante (SMSL), también llamado muerte en la cuna.
  - Los bebés y los niños que respiran humo de segunda mano se enferman más a menudo con bronquitis, neumonía e infecciones de oído.
- Para los niños con asma, respirar humo de segunda mano puede desencadenar un ataque. El ataque puede ser lo suficientemente grave como para enviar a un niño al hospital. A veces, un ataque de asma es tan grave que un niño muere.
  - Los niños no pueden esconderse del humo de segunda mano en casa. La razón se debe a que:
    1. Fumar en otra habitación, como un baño o una habitación, contamina todo el aire de su hogar. En un apartamento, el humo en una habitación puede atravesar todo el edificio.
    2. Fumar afuera en un pasillo o escalera no protege a los niños adentro. El humo pasa por debajo de las puertas, ventanas y por las grietas.
  - Para proteger a los niños adentro, las casas y los edificios de apartamentos deben estar libres de humo.
  - Abrir una ventana o usar un ventilador no protege a los niños.
  - Los purificadores de aire y los ambientadores no eliminan los venenos del humo.
  - El humo de un cigarrillo puede permanecer en una habitación durante horas. No fume en casa, incluso cuando los niños no están allí.

(Cont. Pág. 3)

# Dejar de fumar (Continúa)

## ¡Comience su viaje para dejar de fumar hoy!

- Llame a una línea directa para dejar de fumar: **1.800.QUIT NOW** (1-800-784-8669)
- Descargue la aplicación quitSTART, una aplicación gratuita para teléfonos inteligentes que lo ayuda a dejar de fumar con consejos, inspiración y desafíos personalizados.
- Regístrese para recibir mensajes de texto gratis. ¡Ayuda gratuita para dejar de fumar las 24 horas, todos los días de la semana, a su teléfono! Envíe START al 47848, responda algunas preguntas y comenzará a recibir mensajes.
- Haga un plan para dejar de fumar: una de las claves para dejar de fumar con éxito es la preparación. Una excelente manera de prepararse para dejar de fumar es crear un plan.
- Encuentre apoyo social: el apoyo social puede ayudarlo a vencer la adicción a la nicotina y vivir una vida libre de humo. Busque SmokefreeUs y Smokefree Women



en Facebook, Twitter, Instagram y Pinterest para encontrar motivación y apoyo de otros que están en el camino de convertirse en libres de humo.

- Maneje sus antojos: cuando se desencadena un antojo, es importante tener un plan para vencer la necesidad de fumar.
  1. Calcule sus ahorros. ¡Los cigarrillos son caros! Sume el dinero que ahorrará y decida qué hacer con él. Esta es una excelente manera de mantenerse motivado y matar el tiempo mientras deja que se le pase un antojo.
  2. Llame o envíe un mensaje de texto a alguien: hable con un amigo o ser querido o llame a la línea de ayuda para dejar de fumar
  3. Toque algo de música: ¡los antojos duran unas cuantas canciones! Haga una lista de reproducción para distraerse.
  4. Recuerde por qué quiere dejar de fumar. Esto puede ser un poderoso motivador para mantenerlo libre de humo.
  5. Mantenga tu boca ocupada. Mastique un chicle en lugar de fumar un cigarrillo. Mantenga los caramelos duros con usted. Beba más agua.

6. Haga algo más. Cuando tenga un antojo de nicotina, deje de hacer lo que está haciendo de inmediato y haga algo diferente. Simplemente cambiando su rutina puede ayudarlo a deshacerse de un antojo.
7. Salga a pasear o a trotar. O suba y baje las escaleras un par de veces. La actividad física, incluso en ráfagas cortas, puede ayudar a aumentar su energía y vencer el deseo.
8. Respire lenta y profundamente. Respire hasta que se le pase el antojo. Inhale por la nariz y exhale por la boca. Repita esto 10 veces o hasta que se sienta más relajado.
9. Visite un lugar público. En la mayoría de los lugares públicos no se permite fumar. Vaya al cine, a una tienda o a otro lugar libre de humo donde no pueda fumar.
10. Considere la terapia de reemplazo de nicotina. El reemplazo de nicotina y otros tratamientos médicos están disponibles sin receta y con receta médica de su proveedor de atención médica ♥

## ¿Qué es un especialista en apoyo para padres de crianza?

Los especialistas en apoyo para padres de crianza (FPSS, por sus siglas en inglés) trabajan con familias de crianza o cuidadores familiares con licencia del DCFS. Una vez aprobado, el personal de FPSS puede prestar servicio a las agencias de POS, Fictive Kin y parientes sin licencia.

El programa FPSS ayuda para:

- Prevenir las interrupciones en la colocación
- Promover la reunificación familiar
- Estabilizar las colocaciones bajo cuidados de crianza
- Facilitar el desarrollo de la juventud
- Garantizar la seguridad, la permanencia y el bienestar de los niños en cuidado
- Brindar apoyo en momentos de crisis a través de visitas al hogar o por teléfono
- Asistir en la identificación de necesidades de capacitación para mantener la licencia
- Generar una lluvia de ideas de estrategias para apoyar a los niños en sus hogares
- Asistir a reuniones de la escuela, audiencias de tribunales, ACR o reuniones de equipo de niños y familias según sea necesario
- Facilitar grupos de apoyo para padres de crianza
- Actuar como enlace con diversas agencias

Los FPSS son padres de crianza con licencias actuales o previas del estado de Illinois. Cada FPSS está en continua formación para estar al día de las políticas y procedimientos del DCFS. Los FPSS pueden ayudar a entender sus derechos y responsabilidades como padre de crianza. Puede llamar durante una situación de crisis para obtener ayuda sobre la toma de decisiones o para localizar los recursos disponibles en su comunidad. Los FPSS pueden ayudarlo a abogar por usted en muchas situaciones.

Los FPSS son asignados a padres de crianza en función de su ubicación geográfica. Incluso aunque su hijo entre o se vaya de casa, un FPSS siempre estará disponible. Si no está seguro de cómo identificar o contactar al especialista de soporte en su área, llame a su trabajador de caso de licencias o trabajador de casos del DCFS; o comuníquese con Michelle Grove en la Oficina de Apoyo para Padres y Cuidadores, al 217-524-2422.



Un folleto que describe al especialista de apoyo para padres de crianza temporal está disponible en línea (CFS1050-24-3) en [www2.illinois.gov/DCFS](http://www2.illinois.gov/DCFS)

## La Ley de Padres de Crianza



La Ley de Padres de Crianza de Illinois proporciona a nuestros padres de crianza derechos y responsabilidades establecidos. El Consejo Consultivo Estatal de Cuidado de Crianza supervisa la implementación de la ley que requiere que las regiones y agencias del DCFS que realizan un servicio de crianza por contrato presenten planes anuales para implementar la ley.

El primer derecho que se menciona es el derecho a ser tratado con dignidad, respeto y consideración como miembro profesional del equipo de bienestar infantil. Los padres de crianza tienen un conocimiento diario de los niños bajo su cuidado y deben ser incluidos en la toma

de decisiones como miembros respetados del equipo profesional.

La primera responsabilidad mencionada es la de comunicarse abiertamente y compartir información acerca del menor con otros miembros del equipo de bienestar infantil. Deben ser capacitados sobre el tipo y la importancia de la comunicación abierta.

El texto completo de la Ley de padres de crianza temporal está disponible en el sitio web del DCFS, [www2.illinois.gov/DCFS](http://www2.illinois.gov/DCFS), en *About Us > Policies, Rules and Forms > Laws*.



### LÍNEA GRATUITA DE SERVICIO AL CLIENTE DE PADRES DE CRIANZA DEL DCFS: 866.368.5204

Disponible de lunes a viernes de 8 a. m. a 5 p. m., excepto los feriados estatales.

*Los hogares supervisados por agencias deben trabajar directamente con sus agencias de licencias.*

### REUNIÓN DEL CONSEJO ASESOR DE ADOPCIONES DE ILLINOIS: 7 DE JUNIO

Northern Illinois University  
254 Holmes Student Center  
DeKalb, IL 60115

### REUNIÓN DEL CONSEJO CONSULTIVO DE CUIDADO DE CRIANZA NACIONAL: 21 DE JUNIO

Lisle Sheraton  
3000 Warrenville Rd  
Lisle, IL 60532



## Derivación Sequoia SSI

### Trabajadores sociales y padres de crianza temporal:

*¡Puede ayudar a su hijo!* Queremos asegurarnos de que los jóvenes a nuestro cuidado obtengan todos los beneficios a los que tienen derecho. Su hijo puede calificar para los beneficios de SSI y Sequoia Consulting Group puede ayudarlo. Si su hijo tiene una condición médica o física o si cree que su hijo podría calificar por otro motivo:

### Utilice uno de los siguientes para contactarnos:

Envíenos un email a: [DCFS.SSIReferral@illinois.gov](mailto:DCFS.SSIReferral@illinois.gov)

Llámenos al: 1-217-535-2295

- *Al hacer una derivación, por favor incluya la siguiente información:*
- *Nombre del joven*
- *Identificación de CYCIS de los jóvenes, si se conoce*
- *Fecha de nacimiento del joven, si se conoce*
- *Su nombre*
- *Su número de teléfono*
- *Su relación con el joven*

Un especialista en determinación de elegibilidad de Sequoia SSI se pondrá en contacto con usted lo antes posible.



# Las familias están invitadas a la feria del estado de Illinois con descuentos



El DCFS continúa con la tradición anual de ofrecer a los cuidadores una invitación especial para asistir a la feria del estado de Illinois. Esta invitación es para los hogares actualmente con licencia e incluye a los jóvenes al cuidado del DCFS, así como a los niños que por nacimiento, adopción o tutela viven en el hogar.

Complete la información solicitada, recorte esta página y devuélvala antes del 6 de julio. Usted recibirá por correo lo siguiente:

- **UN PASE QUE INCLUYE ESTACIONAMIENTO Y ACCESO PARA TODOS LOS PASAJEROS** del vehículo por una tarifa de única de 3 dólares.
- **UN BOLETO PARA CADA MIEMBRO** de la familia, por un valor de 3 dólares en alimentos o bebidas.
- **UN BOLETO PARA CADA MIEMBRO DE LA FAMILIA** que ofrece juegos ilimitados por 15 dólares (durante el horario designado ÚNICAMENTE el lunes 12/08, el miércoles 14/08, el jueves 15/08 y el viernes 16/08 )

**ENVÍE ESTA PÁGINA COMPLETA POR CORREO O FAX ANTES DEL 5 DE JULIO DE 2019**

**Oficina de Comunicaciones del Departamento de Servicios para Niños y Familias  
406 East Monroe St., Station 65  
Springfield, IL 62701-1498**

**Fax: 217-785-8068**

Las entradas no pueden solicitarse por teléfono. Recorte esta página y envíela por correo o fax. Sirve como recibo para la auditoría y debe devolverse al DCFS antes del envío de las entradas. Esta es la única invitación a la feria estatal. Actúe hoy mismo si usted desea asistir ♥

**NOMBRE** \_\_\_\_\_

**DOMICILIO** \_\_\_\_\_

**TELÉFONO** \_\_\_\_\_

**AUTORIZADO POR**  
(AGENCIA/REGIÓN DEL DCFS) \_\_\_\_\_

**HABRÁ** \_\_\_\_ familiares en nuestro grupo. Completar los nombres y apellidos de cada uno de los asistentes:

1. \_\_\_\_\_
2. \_\_\_\_\_
3. \_\_\_\_\_
4. \_\_\_\_\_
5. \_\_\_\_\_
6. \_\_\_\_\_
7. \_\_\_\_\_
8. \_\_\_\_\_

Para solicitar más de 8 entradas, necesitaremos información adicional para verificarla con el inspector general del DCFS.

**TRABAJADOR DE SUBSIDIO/LICENCIA**

## CONFIRMACIÓN

*Somos una familia de crianza con licencia, familiar cuidador, una familia de tutela o adoptamos un niño por medio del Departamento de Servicios para Niños y Familias, y nos gustaría asistir a la feria estatal de Illinois 2019. Entendemos que solo nuestros niños en cuidado de crianza, adoptados o bajo tutela y nuestros familiares que viven en nuestro hogar en concordancia con las normas del Departamento de Servicios para Niños y Familias pueden acogerse a estas ofertas especiales.*

**FIRMA** \_\_\_\_\_

..... **NO CORTAR. ENVÍE LA PÁGINA ENTERA POR CORREO O FAX** .....

## Evitando el desplome del verano 2019



- Aliente a los niños a continuar desarrollando sus habilidades durante el verano visitando sitios web como IXL y Khan Academy
- Vaya a su biblioteca local y revise los pases de varios museos locales.
- Vaya a su biblioteca local y asista a las actividades programadas (a menudo gratuita) ofrecidas.
- Escoja un libro para leer y coméntenlo en familia.
- Fomente la lectura a través de libros de historietas y novelas gráficas.
- Visite su «Y» local (YMCA, YWCA)
- Si viaja en automóvil, use un mapa en papel para trazar su curso e identificar las actividades que debe completar en el camino.
- Fomente mantener un horario regular para dormir.
- Use Pinterest para crear artes y manualidades o proyectos de ciencia en casa.
- Aproveche el verano para aprender nuevas habilidades, como codificación, fotografía o un nuevo deporte.
- Escriba un diario durante todo el verano y cree un álbum de fotos para conmemorar sus planes familiares.

# Línea telefónica PATH

El año pasado, el DCFS realizó actualizaciones significativas en la línea de asistencia telefónica para familias que buscan servicios después de la adopción o tutela. El número de teléfono gratuito (866-538-8892) es el punto de entrada para conectarse a todos los recursos disponibles para las familias. Cuando las personas llamen escucharán un saludo que les dará la bienvenida a «Path Beyond Adoption» (PATH más allá de la adopción), donde PATH es la sigla en inglés de Socios a disposición para ayudar a las familias de adopción y tutela. El nuevo tema englobará todos los servicios y el alcance disponible para las familias que se trasladen a la permanencia con el DCFS o a través de adopción privada o internacional.

La línea telefónica ahora es un sistema automatizado que guiará a las personas que llamen tanto para subsidios como para servicios de construcción familiar. También incluye un nuevo sistema de control para que las llamadas puedan

ser atendidas dentro de las 24 horas y monitoreadas hasta su resolución.

**Llame al 866-538-8892 durante el horario de atención al público o deje un mensaje de voz en cualquier momento.**

No espere hasta obtener respuestas a sus preguntas de adopción/tutela Llame para:

- Conectarse a los recursos
- Obtener respuestas a las preguntas
- Buscar asesoramiento y otros servicios.
- Entender su acuerdo de subsidio
- Ubicar a un grupo de apoyo
- Actualizar su dirección y número de teléfono

El DCFS también creó el sitio web *PATH Beyond Adoption* para brindarles a las familias adoptivas y de tutela herramientas e información en un lugar sobre los servicios y recursos que las apoyan a lo largo de las etapas de

la vida familiar. El sitio web también proporciona una manera para que las familias se comuniquen con el DCFS con una pregunta o inquietud. Se puede acceder al sitio web en

[www.PathBeyondAdoption.illinois.gov](http://www.PathBeyondAdoption.illinois.gov)



**PATH Más allá de la línea telefónica de soporte de adopción**

Para familias adoptivas y de tutela

**NÚMERO GRATUITO: 866.538.8892**

## Se busca ayudante.



El DCFS y muchas empresas del área se asocian para contratar a jóvenes que están o estuvieron en cuidados para que ocupen puestos de tiempo completo o parcial.

Comuníquese con Corey Shannon al 312-405-0491 o envíe un correo electrónico a [corey.shannon@illinois.gov](mailto:corey.shannon@illinois.gov)

**DCFS AND UPS ARE PARTNERING TO CONNECT CURRENT AND FORMER YOUTH IN CARE WITH SEASONAL PART-TIME POSITIONS.**

**UPS IS CURRENTLY HIRING** Seasonal Driver Helpers (driver's license not required)

**MINIMUM REQUIREMENTS**

- Must be 18 years old or older
- Able to lift up to 70 lbs
- Have reliable transportation
- Be comfortable working in a fast-paced environment

**LOCATIONS**

Adrian • Alton • Chicago  
 DeKalb • Freeport • Highland  
 Naperville • Northbrook  
 Palatine • Peru • Rock Falls  
 Rockford • Rock Island  
 Wentz

**PLEASE CONTACT** Corey Shannon (DCFS) at 312-405-0491 or [corey.shannon@illinois.gov](mailto:corey.shannon@illinois.gov) for more information and next steps for setting up an interview.

**TIPS TO PREPARE FOR THE INTERVIEW:**

- DRESS APPROPRIATELY - BE ON TIME
- MAINTAIN GOOD EYE CONTACT AND SPEAK CLEARLY
- SHOW WILLINGNESS TO LEARN A NEW SKILL
- SHOW WILLINGNESS TO ACCOMPANY YOU TO THE INTERVIEW

312.405.0491 • [www2.illinois.gov/DCFS](http://www2.illinois.gov/DCFS)

Illinois Department of Children & Family Services

**CUMBRES DE JUVENTUD 2019**  
 TEMA: VIVE MI MEJOR VIDA

**6 DE JUNIO** REGIÓN SUR  
 Kaskaskia College  
 27210 College Road  
 Centralia, IL  
 De 8:00 a. m. a 3:30 p. m.

**13 DE JUNIO** REGIÓN NORTE  
 Kishwaukee College  
 21193 Malta Road  
 Malta, IL  
 De 8:00 a. m. a 3:30 p. m.

**14 DE JUNIO** REGIÓN CENTRAL  
 ISU Bone Student Center  
 Normal, IL  
 De 8:30 a. m. a 3:30 p. m.

**20 DE JUNIO** REGIÓN COOK  
 Northeastern Illinois University  
 5500 N. St. Louis Ave  
 Chicago, IL  
 De 9:00 a. m. a 3:30 p. m.

# Normalidad. Tomando decisiones cotidianas.

Cada niño al cuidado del DCFS es especial, pero aún es un niño normal. A menudo ese niño quiere (y necesita) tener experiencias normales de la infancia a través de actividades normales como quedarse a dormir en la casa de sus amigos, irse de vacaciones o jugar en equipos deportivos. En 2017, el departamento autorizó a todos los cuidadores de todos los jóvenes en colocaciones fuera del hogar a usar el «Estándar de padres razonables y prudentes y normalidad de crianza» para dar o denegar permisos para actividades extracurriculares y sociales y el enriquecimiento adecuado para su edad.

La normalidad de crianza permite a los cuidadores tomar decisiones comunes sin buscar la aprobación o el consentimiento del trabajador de permanencia u otros agentes de bienestar infantil. El objetivo es permitir a los niños en cuidado la oportunidad de un crecimiento y desarrollo normal a través de actividades típicas para todos los niños. La nueva

Guía Normativa 2017.07 incluye definiciones y ejemplos del tipo de decisiones que los cuidadores pueden tomar utilizando el estándar de padres razonables y prudentes. También cubre los casos donde determinadas leyes federales o estatales limitan el poder de consentimiento a DCFS, como el consentimiento para recibir atención médica y odontológica y para divulgar información de salud mental.

Más bien, el estándar de padres razonables y prudentes promueve las decisiones parentales cuidadosas y sensatas que priorizan la salud, seguridad, y el bienestar del niño, y al mismo tiempo estimula el crecimiento del desarrollo y emocional del niño.

Los trabajadores del caso deben hablar sobre la normalidad en cada visita a la casa de crianza. Los cuidadores también pueden tomar el curso de

formación a pedido sobre la Crianza Razonable y Prudente en el Centro de Capacitación Virtual (VTC, por sus siglas en inglés) en [www.dcfstraining.org](http://www.dcfstraining.org).

Esta tabla sacada del Apéndice A de la Guía Normativa de 2017.07 proporciona ejemplos de cuándo pueden consentir los padres de crianza como parte de la «normalidad» y cuándo debe dar su consentimiento el Tutor de DCFS o un Agente Autorizado. Esta no pretende ser una lista exhaustiva, ya que es imposible predecir todos los eventos que potencialmente puedan surgir en la vida de un niño. Si un evento no aparece en el Apéndice A, el cuidador debe consultar con el Trabajador de Permanencia.

La guía de Crianza normal y de política estándar de Crianza razonable y prudente con el apéndice está disponible en el sitio web del DCFS [www2.illinois.gov/DCFS](http://www2.illinois.gov/DCFS) bajo la pestaña *About Us*.

## DIRECTRICES DE CONSENTIMIENTO

Actividad o situación a considerar para el consentimiento:	Padre de crianza	Tutor de DCFS	Detalles adicionales
 Participación en deportes: extraescolar o recreativo	●		
 Servicios de salud mental/conductual para un niño/joven menor de 18 años en cuidado		●	o un Agente Autorizado. Los jóvenes de entre 12 y 18 años también deben dar su consentimiento para divulgar su información de salud mental.
 Citas	●		
 Licencia de conducir/permiso de estudiante	●		El padre de crianza es considerado como el «adulto responsable» según la Ley de Licencias de Conducir de Illinois
 Solicitudes de los medios de comunicación: Formularios de consentimiento o solicitudes para entrevistar a niños/jóvenes en cuidado		●	
 Pasar la noche fuera de casa, menos de 48 horas (ejemplo: en casa de un amigo u otra actividad prevista)	●		
 Formularios de exención de responsabilidad		●	o un Agente Autorizado
 Actividades escolares rutinarias: paseos, inscripción escolar, boletas de calificaciones	●		
 Actividades extracurriculares de la escuela (incluyendo la participación en los deportes)	●		
 Fotos para la escuela o el anuario	●		Se permiten fotos. Sin embargo, ninguna leyenda ni ninguna otra información puede identificar al niño como estando en cuidado de crianza.
 Avisos de suspensión/expulsión de la escuela		●	Notificar al Tutor DCFS
 Redes sociales: Facebook, Instagram, etc.	●		
 Viajes con el cuidador dentro y fuera del estado, de no más de 48 horas	●		
 Viaje de más de 48 horas de viaje	●		El padre de crianza deberá notificar al trabajador del caso con la ubicación e información de contacto
 Viajes fuera del estado, 30 días o más		●	



Familias de Illinois  
Ahora y para Siempre®

JB Pritzker, Gobernador

### Publicado por

Oficina de Comunicaciones del DCFS  
Teléfono: 312-814-6847  
Diseño gráfico: Bert Tijerina

### Producción

Impreso por:  
Taller de impresión del DCFS

**Propósito:** Ayudar a familias ocupadas a ser padres más eficientes para los menores que están o estuvieron bajo el cuidado del DCFS. Brindarles la mejor información de las fuentes más reconocidas. Promover el trabajo en equipo en todo el estado para lograr la permanencia de los menores.

**Cambios de domicilio:** Las familias deben notificarle al representante que las autorizó, quien le notificará al DCFS.

*Familias de Illinois Ahora y para Siempre®* se publica seis veces al año, en forma bimestral, y se les envía por correo a los padres de crianza autorizados, familiares cuidadores no autorizados y familias adoptivas y de tutela que reciben subsidios. Una notificación electrónica se les envía a todo el personal del DCFS y al personal de las agencias privadas.

El material no podrá reproducirse de forma total o parcial ni de ninguna otra manera sin permiso de la editora o del DCFS. Las opiniones expresadas por los expertos que escriben los artículos no reemplazan las respuestas u opiniones profesionales sobre la situación específica de una familia o un menor. Consulte a un profesional competente para obtener las respuestas a sus preguntas específicas.

Departamento de Servicios para Niños y Familias®

Illinois Families Now and Forever  
Department of Children & Family Services  
100 West Randolph - 6th Floor  
Chicago, Illinois 60601

PRESRT STD  
U.S. POSTAGE  
**PAID**  
SPRINGFIELD, IL  
PERMIT NO. 763

Illinois Department of  
**DCFS**  
Children & Family Services

## En este número:

- Pág. 1 Mensaje del director en funciones del DCFS  
Mes de Reconocimiento a los Padres de Crianza de Illinois
- Pág. 2 Reglas y consejos de viaje  
Dejar de fumar
- Pág. 3 Dejar de fumar (continuación)  
¿Qué es un especialista en apoyo de padres de crianza temporal?
- Pág. 4 Ley de padres de crianza temporal  
Derivación Sequoia SSI
- Pág. 5 Invitación a los descuentos para la Feria Estatal de Illinois  
Evitando el desplome del verano
- Pág. 6 Línea telefónica PATH  
Se busca ayuda
- Pág. 7 Normalidad. Tomando decisiones cotidianas.

Los números actuales y anteriores de Familias de Illinois Ahora y para Siempre®  
están disponibles en línea en inglés y español en [www2.illinois.gov/DCFS](http://www2.illinois.gov/DCFS)

Impreso por la autoridad del estado de Illinois  
DCFS #715 - Mayo de 2019 - 1,020 copias